



INSTRUCTION MANUAL
FOR
Kitchen Machine 900101308



INTRODUKTION

Mange tak fordi du har valgt et produkt fra Epiq. Dermed har du erhvervet et kvalitetsprodukt som opfylder alle gældende krav til præstation og sikkerhedsstandarder i EU. For at sikre en korrekt behandling og en lang levetid anbefaler vi, at du overholder nedenstående anvisninger.

Du bedes læse vejledningen og især sikkerheds anvisningerne omhyggeligt igennem, inden du tager apparatet i brug. Opbevar denne betjeningsvejledning, og overlad altid kun produktet til andre sammen med betjeningsvejledningen.

SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

GENERELT

- Forkert brug af produktet kan medføre personskade og beskadige apparatet.
- Anvend kun produktet til det, det er beregnet til. Producenten er ikke ansvarlig for skader, der opstår som følge af forkert brug eller håndtering.
- Anbring altid produktet på et tørt, plant og stabilt underlag på god afstand af bordkant eller lignende.
- Produktet er udelukkende beregnet til husholdningsbrug. Produktet må ikke anvendes til erhvervsbrug.
- Produktet må kun sluttes til 230 V, 50 Hz.
- Produktets motordel/elektronik, ledning og stikket må ikke nedsænkes i vand, og der må ikke trænge vand i motordel / elektronik.
- Rør aldrig ved produktet, ledningen eller stikkontakten med våde eller fugtige hænder.
- Udsæt ikke produktet for direkte sollys, høje temperaturer, fugt, støv eller ætsende stoffer.
- Forlad aldrig produktet, når det er tændt.
- Når produktet er i brug, bør det holdes under konstant opsyn. Børn bør altid holdes under opsyn, når produktet anvendes, for at sikre at de ikke leger med produktet. Produktet er ikke legetøj.
- Produktet kan indeholde skarpe dele og bør derfor opbevares utilgængeligt for børn.
- Brug kun tilbehør, der følger med produktet eller er anbefalet af producenten.
- Produktet må ikke bruges af personer med nedsat følsomhed, fysiske eller mentale handicap, eller personer, som ikke er i stand til at betjene produktet, medmindre de overvåges eller instrueres i brugen af en person, som er ansvarlig for deres sikkerhed.

LEDNING OG STIK

- Lad ikke ledningen hænge ud over bordkanten.
- Hold ledningen og produktet væk fra varmekilder, varme genstande og åben ild.
- Tag stikket ud af stikkontakten før rengøring, og hvis apparatet ikke er i brug. Undlad at trække i ledningen, når du tager stikket ud af stikkontakten, men tag fat om selve stikket.
- Sørg for, at ledningen er rullet helt ud.
- Kontrollér jævnligt, om ledningen eller stikket er beskadiget, og brug ikke produktet, hvis dette er tilfældet, eller hvis det har været tabt på gulvet, tabt i vand eller er blevet beskadiget på en anden måde.
- Hvis produktet, ledningen eller stikket er beskadiget, skal produktet efterses og om nødvendigt repareres af en autoriseret reparatør. Forsøg aldrig at reparere produktet selv. Kontakt købsstedet, hvis der er tale om en reparation, der falder ind under reklamationsretten. Hvis der foretages uautoriserede indgreb i produktet, bortfalder reklamationsretten.

REKLAMATIONSBESTEMMELSER

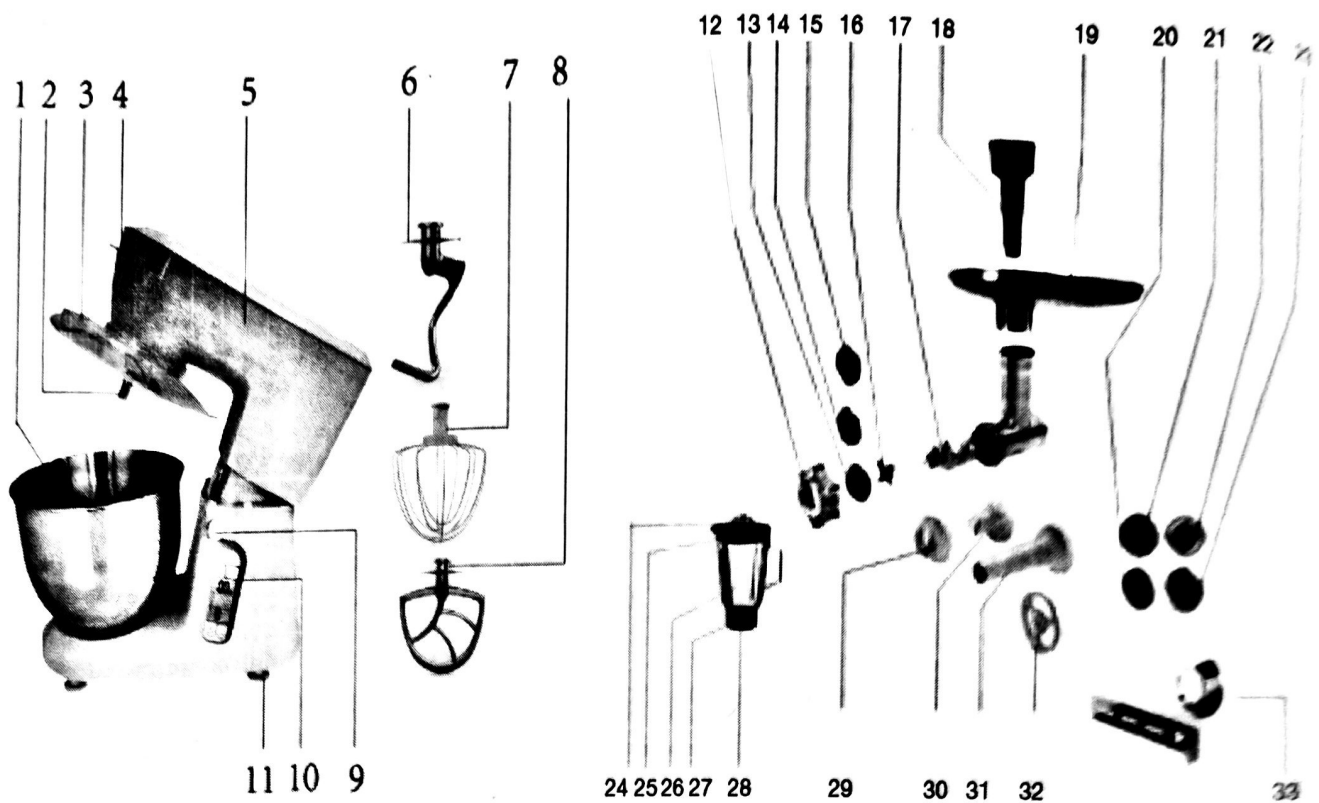
REKLAMATIONSRETEN GÆLDER IKKE:

- Hvis ovennævnte ikke iagttages
- Hvis der har været foretaget uautoriserede indgreb i apparatet
- Hvis apparatet har været misligholdt, udsat for en voldsom behandling eller lidt anden form for overlast
- Hvis fejl i apparatet er opstået på grund af fejl på ledningsnettet.

BORTSKAFFELSE AF PRODUKTET

Brugte produkter må ikke smides i husholdningsaffaldet. Iht. Lovforskrifterne skal det ud-tjente produkt bortskaffes på ordentlig vis. Derved genanvendes de brugbare materialer, og miljøet skånes. Nærmere informationer fås hos den ansvarlige kommunale myndighed eller det lokale bortskaffelsesfirma. Produktet er forsynet med følgende logo:





1	Rustfrit stål skål	18	Madskubber
2	Roterende akse	19	Madbakke
3	Skål skærm	20	Rundt hoved tilbehør
4	Beskyttelses skærm front	21	Fladt hoved tilbehør
5	Arm	22	Stor fladt hoved tilbehør
6	Æltekrog	23	Hul hoved tilbehør
7	Ballon piskeris	24	Fyldningsåbning
8	Flad pisker	25	Låg til glaskande
9	Knap	26	Glaskande
10	LCD display	27	Blender base
11	Gummi fødder	28	Blender skæreblade
12	Skæreskrue	29	Kegle
13	Skæreskive	30	Kødboller cylinder
14	Skæreskive	31	Pølse horn
15	Skæreskive	32	Låg
16	Skæreblade	33	Småkage tilbehør
17	Snegleskaft		

KONTROLPANEL

LCD display & Knap

Kontrolpanelet inkluderer et LCD display og seks knapper:

To tidsknapper (Øvre +/- knapper), to hastighedsknapper (nedre +/- knapper), Pulse, og START/STOP.

Inds. 1-5----- driftshastighed

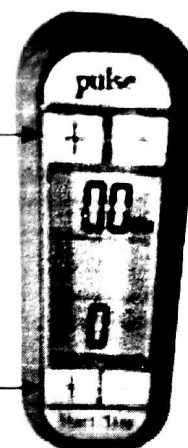
Inds. 1-----Min. hastighed---langsom

Inds. 5-----Maks. hastighed---hurtig

Inds. Pulse-----Pulse funktion

To tidsknapper
(øvre +/- knapper)

To hastighedsknapper
(nedre +/- knapper)



Apparatet vil automatisk slukke ifølge nedenstående driftsskema.
(undtaget hastighed 1)

Hastighedsindstilling	Tid
1	90 sek., vil automatisk skifte til hastighed 2
2	6 min. 30 sek.
3	8 min.
4	8 min.
5	8 min.

ANBEFALET HASTIGHEDSINDSTILLINGER

Tilbehør	Billede	Hastighedsindstilling	Tid
Æltekrog		1-2	1,5 min. ved hastighed 1, automatisk skift til hastighed 2. 6,5 min. ved hastighed 2.
Flad pisk		3-4	8min.
Ballon		5	8min.
Kødkværn		3-hoveder småkager	6min.
		5- kød/pølser	
Blender		5/Pulse	3min.

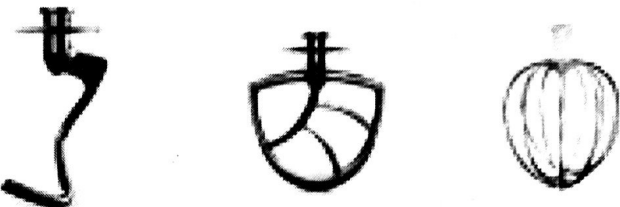
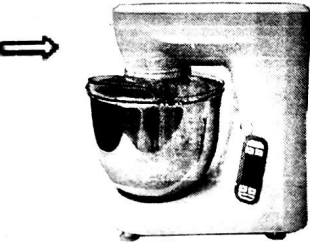
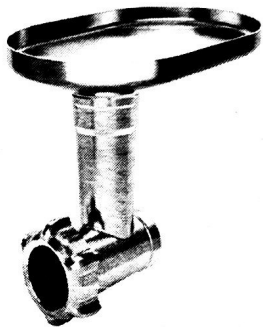
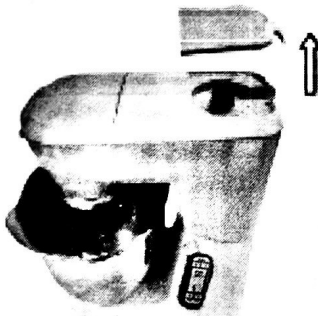
POSITIONER UNDER BRUG

ADVARSEL!

Brug ikke maskinen kontinuerligt i mere end 20 minutter.

Efter brug bør maskinen nedkøle i 30 minutter.

Brug kun maskinen, når der er et tilbehør fastsat ifølge nedenstående skema og når maskinen er i rette position.

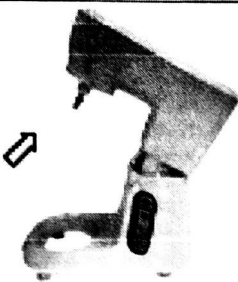
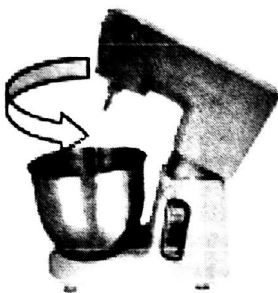
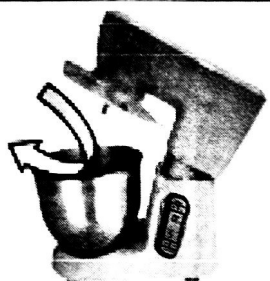
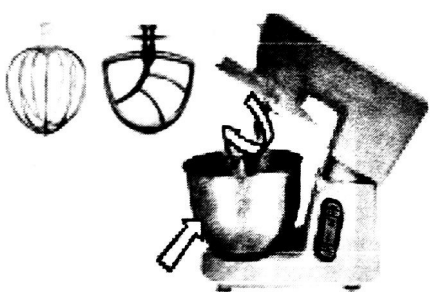
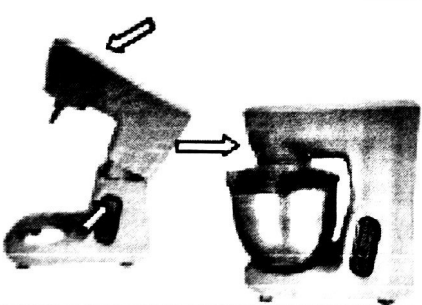
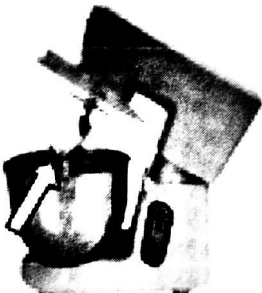
	Installationsposition	Tilbehør
1		
2		
3		

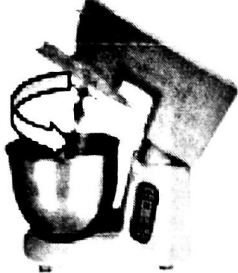
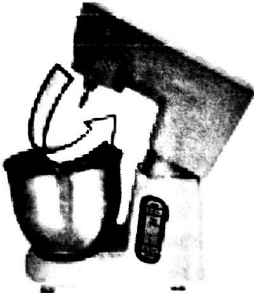
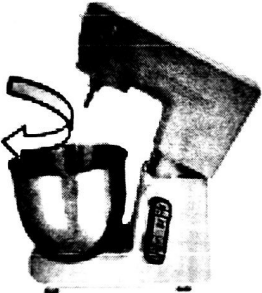
RISIKO FOR SKADER VED BRUG AF ROTERENDE DELE!

Under brug skal fingrer holdes væk fra blandingsskålen. Udskift ikke tilbehør før maskinen står helt stille og stikket er trukket ud af stikkontakten. Maskinen fortsætter kort med at køre, når den er slukket.

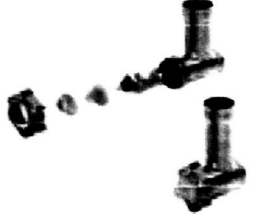
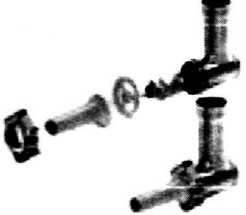
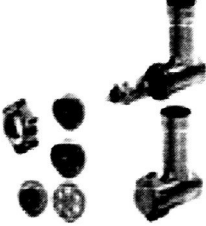
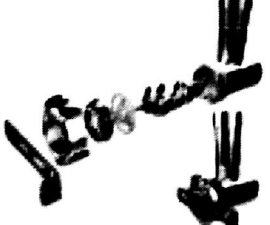
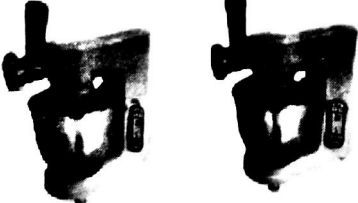
BRUGSANVISNINGER

Flad pisk, Ballon piskeris, Æltekrog

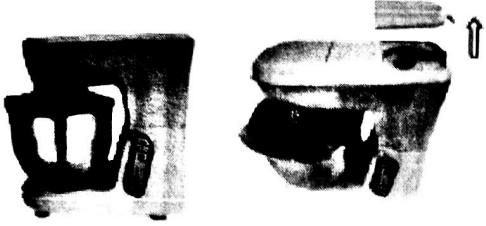
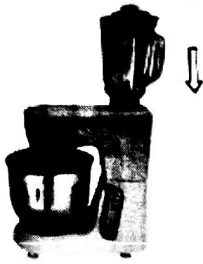
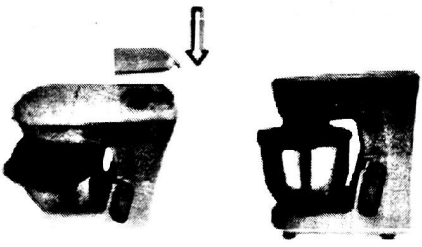
1		Tryk på knappen; imens, sæt armen som vist på billedet.
2		Påsæt skålen, fyldt med mel, på skålbasen. Drej mod uret.
3		Påsæt skålskærmen på armen med uret.
4		Afhængigt af behov, påsæt den flade pisk, ballon piskeris eller æltekrog på den roterende akse og drej dem med uret (som vist på billedet).
5		Tryk armen ned, som vist på billedet. Tænd maskinen. Indstil til driftstid og ønsket hastighed.
6		Når ingredienserne er færdige, sættes kontrol panelet til "SLUK" og stikket trækkes ud af stikkontakten. Tryk på knappen og løft armen op, som vist på billedet.

7 	Aftag den flade pisk, ballon piskeris eller æltekrogen mod uret.
8 	Aftag skål skærmen.
9 	Aftag skålen med ingredienserne i, med uret.

KØD KVÆRN

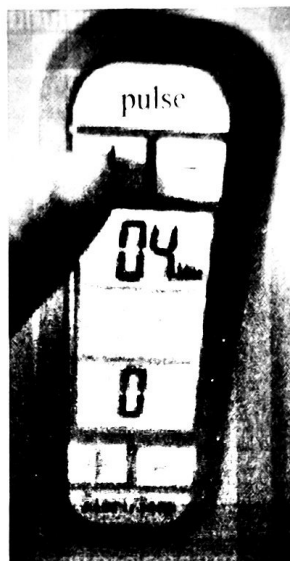
1 	Påsæt skålen og tryk armen ned indtil der lyder et "klik". Tag front låget af.
2 	Som vist på billedet, samles snegleskiftet, skærebladet og skærehovedet på kødskærecylinderen. Derefter skrues skæreskruen på kødskærecylinderen med uret.
3 	Følg rækkefølgen som vist på billedet. Saml snegleskiftet, lederen og kødboller cylinderen på kødskærecylinderen. Derefter skrues skæreskruen på kødskærecylinderen med uret.
4 	Følg rækkefølgen som vist på billedet. Saml snegleskiftet, låget og pølse cylinderen på kødskærecylinderen. Derefter skrues skæreskruen på kødskærecylinderen med uret.
5 	Følg rækkefølgen som vist på billedet. Saml snegleskiftet og hovedtilbehøret på kødskærecylinderen. Derefter skrues skæreskruen på kødskærecylinderen med uret.
6 	Følg rækkefølgen som vist på billedet. Saml snegleskiftet, låget og småkagehovedet på kødskærecylinderen. Derefter skrues skæreskruen på kødskærecylinderen med uret.
7 	Tilpas pilen på enden af skæreskruen på den anden, på armen, cirka 45 graders vinkel. Drej den mod uret for at samle den valgte kødskærecylinder på fronten af maskinen, som vist på billedet. Fastgør skæreskruen efter at kødskærecylinderen er fastsat korrekt.

BLENDER

1 	Åbn sikkerhedslåget. Brug ikke andre funktioner, når blenderen er i brug.
2 	Påsæt klaskanden, med ingredienser deri, og påsæt låget korrekt. Tænd apparatet. Indstil kontrolknappen til "8" eller brug pulse funktionen. Udløs ikke armen, når glaskanden er påsat apparatet.
	Sæt sikkerhedslåget på maskinen igen, efter brug.

TIDSINDSTILLING:

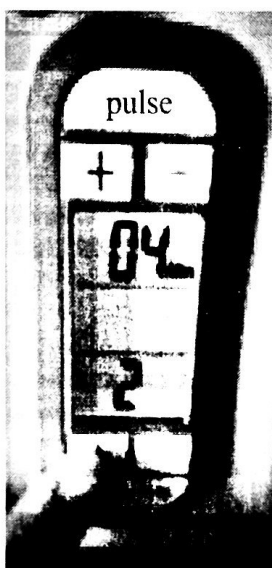
Før tiden indstilles, viser displayet "00 min."



1. Tryk på "+" / "-" knapperne for at forøge eller nedsætte tiden per minut. Maskinen vil ændre til tidsindstillingstilstand når tidsindstillingen er bekræftet. Der kan maksimalt indstilles til 20 minutter.
2. Hvis tiden ikke er indstillet før start, vil maskinen starte ved den oprindelige tid (standardindstilling) som vist nedenfor og vise driftstiden.
Standardindstilling ved hastighed 1 er 90 sek., 6,5 minutter ved hastighed 2. Ved hastighed 3-5 er det 8 min. ved hver hastighedsindstilling.
3. Når maskinen kører, vil displayet vise den tilbageværende tid baseret på indstillingen.
4. Tiden kan forøges eller nedsættes mens maskinen kører.

HASTIGHEDSINDSTILLING:

Hastighedsindstilling under almindelig form fra indstilling 0 til 5. Hastighedsindstilling 0 er standby og den højeste hastighedsindstilling er 5.



1. Tryk på "+" / "-" knapperne for at forøge eller nedsætte hastighedsindstillingen.
2. Maskinen er på standby ved indstilling "0":
Ved at trykke på "+" forøges hastigheden til indstilling 1 og bevægelsesfunktionen sættes i gang. Der kan forøges op til hastighed 5. Ønskes der at stoppes, trykkes på STOP knappen eller hastigheden drejes ned på 0 position.
3. Bevægelsesfunktionen kan bruges når maskinen skifter til hastighedsindstillings displayet. (Hvis temperaturen overstiger 110° vil maskinen automatisk slukke for sikkerhedsårsager. Maskinen kan ikke sættes igang igen i en kort periode.)

NOTER:

1. Under brug kan hastigheden og tiden ændres.
2. Bevægelsesfunktionen og tidsindstillingen kan bruges på samme tid.
3. Når stikket tilsluttes en stikkontakt, vil maskinen vise hastighedsindstillingsdisplayet.
4. Ved uoverensstemmelser i strømforsyningen vil maskinen automatisk stoppe med at virke inden for 3 sekunder.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

Nedsænk aldrig maskinen i vand eller hold den under rindende vand.

Brug ikke slibende rengøringsmidler for rengøring.

Aftør apparatet med en fugtig klud. Om nødvendigt, brug lidt opvaskemiddel.

Tør apparatet med et viskestykke.

Vask ikke plastikdelene i opvaskemaskinen, da de kan ændres i form.

Skyl og tør grundigt.

Efter vask og tørring, påsæt tilbehøret i deres beskyttelsesomslag for opbevaring.

SKÅLENS KAPACITET

1,0kg mel og 0,5kg vand.

BRUGSEKSEMPLER:

PISKNING AF ÆGGEHVIDER

8 æggehvider i en skål med ballon piskeriset ved hastighed 5.
8 min.



PISKNING AF FLØDE

600g fløde med ballon piskeriset i en skål ved hastighed 5.
8 min.



ÆLTNING AF DEJ

1000g mel
200g hakkede mandler
15g salt
28g smør
28g sukker
app.500g vand(Temperatur 40+/-2°C).
1,5 min. ved hastighed 1 og 6,5 min. ved hastighed 2.

